

SMLOUVA O VYPOŘÁDÁNÍ ZÁVAZKŮ

uzavřená dle § 1746, odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění,
mezi těmito smluvními stranami:

Město Mělník, se sídlem Městského úřadu v Mělníku,
nám. Míru 1, 27601 Mělník
IČ: 00237051, daňové i.č. CZ00237051
bankovní spojení Česká Spořitelna, a.s., pobočka Mělník, č.ú. 27-0460004379/0800
zastoupené Ing. Tomášem Martincem, PhD., starostou,

(dále jen „**Příjemce**“)

a

Valvera, a.s.
Děčínská 10, 470 01 Česká Lípa 1
IČ: 28527895, daňové i.č. CZ28527895
bankovní spojení Československá obchodní banka, a.s., č. ú.: 228192299/0300
zastoupená jednatelem společnosti, panem Ondřejem Pejšou

(dále jen „**Poskytovatel**“)

I.

Popis skutkového stavu

1. Smluvní strany uzavřely na základě objednávky č. 1/25/18/KRCH dne 21. 7. 2025 smlouvu, jejímž předmětem byl nákup licence.
2. Strany jsou povinným subjektem pro zveřejňování v Registru smluv dle smlouvy uvedené v ustanovení odst. 1. tohoto článku a mají povinnost uzavřenou smlouvu zveřejnit postupem podle zákona č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZRS“).
3. Obě smluvní strany shodně konstatují, že do okamžiku sjednání této smlouvy nedošlo k uveřejnění smlouvy uvedené v odst. 1 tohoto článku v Registru smluv, a že jsou si vědomy právních následků s tím spojených.
4. V zájmu úpravy vzájemných práv a povinností vyplývajících z původně sjednané smlouvy, s ohledem na skutečnost, že obě strany jednaly s vědomím závaznosti uzavřené smlouvy a v souladu s jejím obsahem plnily, co si vzájemně ujednaly, a ve snaze napravit stav vzniklý v důsledku neuveřejnění smlouvy v Registru smluv, sjednávají smluvní strany tuto novou smlouvu ve znění, jak je dále uvedeno.

II.

Práva a závazky smluvních stran

1. Smluvní strany si tímto ujednáním vzájemně stvrzují, že obsah vzájemných práv a povinností, který touto smlouvou nově sjednávají, je zcela a beze zbytku vyjádřen textem původně sjednané smlouvy, která tvoří pro tyto účely přílohu této smlouvy. Lhůty se rovněž řídí původně sjednanou smlouvou a počítají se od uplynutí 31 dnů od data jejího uzavření.
2. Smluvní strany prohlašují, že veškerá vzájemně poskytnutá plnění na základě původně sjednané smlouvy považují za plnění dle této smlouvy a že v souvislosti se vzájemně poskytnutým plněním nebudou vzájemně vznášet vůči druhé smluvní straně nároky z titulu bezdůvodného obohacení.
3. Smluvní strany prohlašují, že veškerá budoucí plnění z této smlouvy, která mají být od okamžiku jejího uveřejnění v RS plněna v souladu s obsahem vzájemných závazků vyjádřeným v příloze této smlouvy, budou splněna podle sjednaných podmínek.
4. Smluvní strana (Příjemce), která je povinným subjektem pro zveřejňování v registru smluv dle ZRS smlouvy uvedené v čl. I. odst. 1 této smlouvy, se tímto zavazuje druhé smluvní straně k neprodlenému zveřejnění této smlouvy a její kompletní přílohy v registru smluv v souladu s ustanovením § 5 ZRS.

III.

Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva o vypořádání závazků nabývá účinnosti dnem uveřejnění v Registru smluv.
2. Tato smlouva o vypořádání závazků je vyhotovena ve dvou stejnopisech, každý s hodnotou originálu, přičemž každá ze smluvních stran obdrží jeden stejnopis.

v Mělníku dne




Příjemce

v České Lípě dne



Poskytovatel

OBJEDNÁVKA

Objednatel: Město Mělník zastoupené Městským úřadem Mělník náměstí Míru 1 276 01 Mělník IČO: 00237051 DIČ: CZ00237051 Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s. Číslo účtu: 27-0460004379 / 0800		Objednávka číslo: 1/25/18/KRCH <hr/> Dodavatel: Kontaktní osoba: Valvera, s.r.o. Děčínská 10 470 01 Česká Lípa 1 IČO: 28527895 DIČ: CZ28527895 Bankovní spojení: Československá obchodní banka Číslo účtu: 228192299 / 0300 Telefon: E-mail:
Kontaktní osoba: Kristýna Chvojová Telefon: [REDACTED] E-mail: [REDACTED] Web: www.melnik.cz	Datum vystavení: 21.07.2025 Termín dodání: 31.08.2025 Místo dodání:	

Město Mělník objednává:


Sjednaná cena bez DPH Celkem s DPH

FortiGate 200F, Licence, Unified Threat Protection + FortiCare Premium 1YR RNW (FG200FT920909948 do 27. 7. 2026) - hlavní FGT 89 445,00 108 228,45

Cena: : 89 445,- Kč bez DPH

Celkem Kč za objednávku max.: bez DPH s DPH
 89 445,00 **108 228,45**

Faktura vystavená na základě objednávky bude obsahovat číslo objednávky a soupis skutečně provedených prací.
 Splatnost faktur se sjednává na minimálně 14 dní ode dne vystavení faktury.
 Nedílnou součástí vystavené faktury bude oboustranně potvrzená objednávka.

Za objednatele: Mgr. Radka Bališová Zamlarová Podpis pověřeného příkazce operace:	Za dodavatele: [REDACTED]  telefon: +420461 e-mail: [REDACTED]
Pověřený správce rozpočtu: Kristýna Chvojová Podpis: [REDACTED]	Správce rozpočtu: Ing. Jana Princová Podpis: [REDACTED]
Datum potvrzení objednávky: 21.7.2025 Podpis a razítko: [REDACTED]	